

ISOC Libya Zero Budget Policy

2/2024

Purpose:

This policy establishes a financial framework for ISOC Libya's operations during its first electoral period. It is designed to ensure transparency, accountability, and integrity in the organization's financial dealings, focusing on partnership-driven support rather than direct financial transactions.

1. Financial Transactions and Funding:

- ISOC Libya will not receive direct financial donations or funding.
- All financial needs for projects and operational expenses will be met through transparent partnerships.
- ISOC Libya will not directly handle any financial transactions.

2. Partner Selection and Financial Management:

- Financial management and transactions related to projects and operations will be undertaken by selected partner organizations.
- Partners must have a strong reputation for integrity, a valid legal status, and a proven track record of financial management.
- The selection of these partners will be made by the ISOC Libya Board, following a rigorous evaluation process.

3. Monitoring and Accountability:

- While not directly handling funds, ISOC Libya will actively monitor and follow up on all financial transactions made by partners.

- This oversight is to ensure that all financial activities are transparent, accountable, and aligned with the goals of ISOC Libya and its projects.
- Regular financial reports from partners will be required and reviewed by ISOC Libya.

4. Transparency and Reporting:

- ISOC Libya commits to maintaining high standards of transparency in all its financial dealings.
- Detailed reports of all financial activities related to ISOC Libya's projects will be made available to relevant stakeholders, including board members and regulatory authorities, as appropriate.

5. Compliance with Governmental Regulations:

- This policy is designed to ensure compliance with local and international financial regulations and laws.
- ISOC Libya will work closely with legal advisors to ensure ongoing compliance with all relevant financial regulations.

6. Policy Review and Adaptation:

- The Zero Budget Policy will be reviewed regularly to ensure it continues to meet the organization's needs and complies with all legal requirements.
- Amendments to this policy may be made to adapt to changing circumstances, always maintaining the integrity and transparency of ISOC Libya's financial dealings.

Unofficial Arabic Translation

سياسة الميزانية الصفرية لجمعية الانترنت ISOC ليبيا 2/2024

غاية:

تضع هذه السياسة إطاراً مالياً لعمليات جمعية الانترنت ISOC في ليبيا خلال الفترة الانتخابية الأولى. وهي مصممة لضمان الشفافية والمساءلة والنزاهة في التعاملات المالية للمنظمة، مع التركيز على الدعم القائم على الشراكة بدلاً من المعاملات المالية المباشرة.

1. المعاملات المالية والتمويل:

- لن تتلقى جمعية الانترنت ISOC ليبيا تبرعات مالية أو تمويل مباشر.
- سيتم تلبية جميع الاحتياجات المالية للمشاريع والنفقات التشغيلية من خلال شراكات شفافة.
- لن تقوم جمعية ISOC ليبيا بالتعامل بشكل مباشر مع أي معاملات مالية.

2. اختيار الشركاء والإدارة المالية:

- سيتم تنفيذ الإدارة المالية والمعاملات المتعلقة بالمشاريع والعمليات من قبل منظمات شريكة مختارة.
- يجب أن يتمتع الشركاء بسمعة قوية من حيث النزاهة، ووضع قانوني صالح، وسجل حافل في الإدارة المالية.
- سيتم اختيار هؤلاء الشركاء من قبل مجلس إدارة جمعية الانترنت في ليبيا، بعد عملية تقييم صارمة.

3. المراقبة والمساءلة:

- على الرغم من عدم التعامل المباشر مع الأموال، إلا أن جمعية الانترنت ISOC ليبيا ستقوم بمراقبة ومتابعة جميع المعاملات المالية التي يقوم بها الشركاء.
- تهدف هذه الرقابة إلى التأكد من أن جميع الأنشطة المالية شفافة وخاضعة للمساءلة ومتوافقة مع أهداف جمعية الانترنت ISOC ليبيا ومشاريعها.
- سوف تكون هناك حاجة إلى تقارير مالية منتظمة من الشركاء ومراجعتها من قبل جمعية الانترنت ISOC ليبيا.

4. الشفافية وإعداد التقارير:

- تلتزم جمعية الإنترنت ISOC ليبيا بالحفاظ على معايير عالية من الشفافية في جميع تعاملاتها المالية.
- سيتم توفير التقارير التفصيلية لجميع الأنشطة المالية المتعلقة بمشاريع جمعية الإنترنت ISOC ليبيا لأصحاب المصلحة المعنيين، بما في ذلك أعضاء مجلس الإدارة والسلطات التنظيمية، حسب الاقتضاء.

5. الالتزام باللوائح الحكومية:

- تم تصميم هذه السياسة لضمان الالتزام باللوائح والقوانين المالية المحلية والدولية.
- وستعمل جمعية الإنترنت ISOC ليبيا بشكل وثيق مع المستشارين القانونيين لضمان الامتثال المستمر لجميع اللوائح المالية ذات الصلة.

6. مراجعة السياسات وتكييفها:

- ستتم مراجعة سياسة الميزانية الصفرية بانتظام للتأكد من استمرارها في تلبية احتياجات المنظمة وامتثالها لجميع المتطلبات القانونية.
- يمكن إجراء تعديلات على هذه السياسة للتكيف مع الظروف المتغيرة، مع الحفاظ دائمًا على نزاهة وشفافية التعاملات المالية لجمعية الإنترنت ISOC ليبيا.